

VA DE NEGRE/VA DE TINTO/RED

Vinos de Catalunya

DO COSTERS DEL SEGRE

PETIT GREALO

<40% syrah, 40% merlot, 30% cabernet sauvignon>

Fresc, potent, contundent i saborós

Fresco, potente, contundente y sabroso

Fresh, powerful, strong and tasty

DO EMPORDA

HEUS NEGRE

<garnatxa, merlot, syrah, cabernet franc>

És desenfadat, fresc, molt afruitat

Es desenfadado, fresco, muy frutal

It's casual, fresh, very fruity

LLAVORS

<cariñena, merlot, syrah, cabernet franc, cabernet sauvignon>

Gran vi d'autor, d'aromes primaris i fruita fresca

Gran vino de autor, de aromas primarios y fruta fresca

Great wine author, primary aromas and fresh fruit

DO MONTSANT

BRUNUS 2009

<55 % cariñena, 30 %garnatxa tinta, 15 % syrah>

És suc de raïm madures fresques. Per gaudir amb cada glop

Es zumo de uvas maduras frescas. Para disfrutar con cada sorbo

It is fresh juice of ripe grapes. To enjoy every sip

DIDO LA UNIVERSAL 2010

<garnatxa, merlot, cabernet sauvignon y syrah>

Aquest negre ens arriba de les mans de Sara Pérez i René Barbier

Este tinto nos llega de las manos de Sara Pérez y Rene Barbier

This red wine comes from the hands of Sara Perez and Rene Barbier

PLANELLA

<cariñena, garnatxa, syrah y cabernet sauvignon>

La força del Montsant, concentrada en aquestes ceps centenaris

La fuerza del Montsant, concentrada en estas cepas centenarias

The strength of Montsant, concentrated in these old vines

VA DE NEGRE/VA DE TINTO/RED

DO PENEDES

MERULA 2007

<merlot>

Un Merlot de potent aroma, especiat i bon acompanyant

Un Merlot de potente aroma, especiado y buen acompañante

A powerful Merlot aroma, spicy and good companion

PETIT CAUS NEGRE 2011

<tempranillo, syrah, cabernet franc, merlot y cabernet sauvignon>

Un Penedès, amb la fruita, alcohol i acidesa molt ben conjuntades

Un Penedès, con la fruta, alcohol y acidez muy bien conjuntadas

A Penedes, with fruit, alcohol and acidity very well-coordinated

DO PRIORAT

LES TERRASSES VINYES VELLES 2010

<cariñena, garnatxa, cabernet sauvignon y syrah>

Alvaro Palacios con este vino recupera las formas

tradicionales de hacer vino en el Priorat

NITA 2010

<garnatxa, cariñena, cabernet sauvignon y syrah>

Pura fruita del Priorat

Pura fruta del Priorat

Pure fruit of Priorat

El mejor vino no es necesariamente el más caro,
sino el que se comparte.

✦ GEORGE BRASSENS ✦

VA DE NEGRE/VA DE TINTO/RED

Vinos de España

DO ALICANTE

BERYNA 2010

<monastrell, tempranillo, syrah, merlot y cabernet sauvignon>

Vi per entesos, un gran descobriment d'una denominació d'origen poc comercial

Vino para entendidos, un gran descubrimiento de una denominación de origen poco comercial

Wine for connoisseurs, a great discovery of a non commercial designation of origin

DO BIERZO

PITTACUM 2007

<mencia>

Aquí la varietat mencía li aporta frescor i golosidad alhora

Aquí la variedad Mencia le aporta frescor y golosidad al mismo tiempo

Here the variety Mencia brings freshness and sweetness at the same time

DO CADIZ

BARBAZUL TINTO ROBLE 2010

<tintilla de rota, syrah, merlot y cabernet sauvignon>

Vi sorprenent amb un cupatge que aporta molts matisos a aquest vi

Vino sorprendente con un coupage que aporta muchos matices a este vino

Amazing wine with a coupage that gives to this wine many nuances

TABERNER 2007

<60% syrah, 26% merlot y 14% cabernet sauvignon>

És un vi diferent, personal, molt saborós i ple de matisos

Es un vino diferente, personal, muy sabroso y lleno de matices

This wine is different, personal, very tasty and full of nuances

VA DE NEGRE/VA DE TINTO/RED

Vinos de España

DO JUMILLA

JUAN GIL 2010

<monastrell 100%>

Vi equilibrat amb alta intensitat d'aromes
Vino equilibrado alta intensidad de aromas
Balanced wine with high intensity of aromas

DO NAVARRA

NEKEAS CRIANZA 2008

<cabernet sauvignon, tempranillo, merlot>

Fruita, espècies, balsàmic, bon pes de fruita
Fruta, especies, balsámico, buen peso de fruta
Fruit, spices, balsamic, good weight of fruit

DO RIBERA DEL DUERO

AALTO 2009

<tinto fino>

Emblemàtic vi amb un gran reconeixement,
ple de força i personalitat
Emblemático vino con un gran reconocimiento,
lleno de fuerza y personalidad
Emblematic recognition came with a great,
full of strength and character

ALION RESERVA 2008

<tinto fina>

El vi més accessible del Celler Vega Sicília, dóna't un plaer!
El vino más accesible de la Bodega Vega Sicilia, date un gustazo!
The most accessible wine from Bodega Vega Sicilia, take a great pleasure!

CEPA 21 HITO 2008

<100% tinto fino>

Jove, modern i innovador
Joven, moderno e innovador
Young, modern and innovative

VA DE NEGRE/VA DE TINTO/RED

Vinos de España

DO RIBERA DEL DUERO

EMILIO MORO 2009

<tinto fino>

La finor i elegància del Duero

La finura y elegancia del Duero

The refinement and elegance of the Duero

FULANITO

<tempranillo, cabernet sauvignon, merlot>

La finor i elegància del Duero

La finura y elegancia del Duero

The refinement and elegance of the Duero

HACIENDA MONASTERIO CRIANZA 2007

<tinta fina (tempranillo), cabernet sauvignon y merlot>

Harmonia i elegància pròpia dels grans vins

Armonía y elegancia propia de los grandes vinos.

Harmony and elegance of the great wines

PAGO DE CARRAOVEJAS CRIANZA 2009

<tinto fino y cabernet sauvignon>

Vi de demanda mundial. Íntegre on el seu bouquet frega la perfecció

Vino de demanda mundial. Íntegro donde su bouquet roza la perfección

Wine of global demand. Entire where

its close to perfection bouquet

PAGO DE LOS CAPELLANES CRIANZA

<tempranillo 100%>

Un tempranillo, elaborat amb molta tranquil.litat, paciència i afecte

Un tempranillo, elaborado con mucha tranquilidad, paciencia y cariño

A tempranillo, developed with tranquility, patience and love

PAGO DE LOS CAPELLANES JOVEN

<tinto fino 80% cabernet sauvignon 10% merlot 10%>

Elegant, ampli, persistent i amb la vivesa de la seva joventut

Elegante, amplio, persistente y con la viveza de su juventud

Elegant, large, persistent, with the vividness of his youth

VA DE NEGRE/VA DE TINTO/RED

Vinos de España

DO RIOJA

REMELLURI RESERVA 2006

<tempranillo>

Elegància i complexitat. Classicisme i modernitat junts

Elegancia y complejidad. Clasicismo y modernidad juntos.

Elegance and complexity. Classicism and modernity together

RODA I 2006

<tempranillo>

De gran frescor i expressivitat, amb fruites vermelles i espècies dolça

De gran frescura y expresividad, con frutas rojas y especias dulce

Very fresh and expressive, with red fruit and sweet spices



“ Una persona culta y educada sensorialmente
puede obtener un infinito placer con el vino ”

ERNEST HEMINGWAY

VA DE ROSAT/VA DE ROSADO/ROSE

Vinos de Catalunya

DO ALELLA

PARVUS ROSADO CABERNET

<100 % cabernet sauvignon>

Fresc i agradable de beure

Fresco y agradable de beber

Cool and pleasant to drink

DO MONTSAN

COCA I FITO

<100 % syrach>

Diferent, fruiter i amb llarga vida

Diferente, frutal y con larga vida

Different, fruity and long life

Vinos de España

DO NAVARRA

ARTAZURI ROSADO

<100 % garnatxa>

Jove, fresc i amb caràcter del raïm garnatxa

Joven, fresco y con carácter de la uva garnacha

Young, fresh and character of the grape Grenache

Vinos de Francia

DO PROVENCA

ZUTANITA

<cinsault garnatxa>

Elegant rosat provençal, afruitat i llaminer

Elegante rosado provenzal, afruitado y goloso

Elegant provençal rosé, fruity and sweet

VA DE BLANC/VA DE BLANCO/WHITES

Vinos de Catalunya

DO COSTERS DEL SEGRE

CERVOLES COLORS BLANC 2011

<chardonnay y macabeo>

Alegre i untuós

Alegre y untuoso

Cheerful and unctuz

DO EMPORDA

HEUS BLANC

<moscatel,xarelo,garnacha,macabeo>

Jardí de fruites blanques

Jardin de frutas blancas

Garden of white fruits

DO MONTSANT

DIDO BLANC 2011

<60% garnatxa, 40% macabeo>

El blanc que va revolucionar el Montsant

El blanco que revoluciono el Montsant

The white that revolutionized the Montsant

MAS COLLET BLANC 2011

<80% garnatxa blanca, 20% macabeo>

Vi d'excel • lent relació qualitat / preu

Vino de excelente relacion calidad/precio

Wine of excellent quality / price ratio

DO PENEDES

CAN FEIXES BLANC 2011

<macabeo,parellada, chardonnay y pinot noir>

És el resultat d'un innovador cupatge

Es el resultado de un innovador coupage

It's the result of an innovative blend

PETIT CAUS BLANCO

<xarel.lo,chardonnay, chenin blanc, macabeo, muscat>

Aromes a fusta nova, cremós i envoltant en boca

Aromas a madera nueva, cremoso y envolvente en boca

New wood aroma, creamy and enveloping

VA DE BLANC/VA DE BLANCO/WHITES

Vinos de España

DO LA RIOJA

LIBALIS

<moscatel de grano menudo, viura y malvasia>

Floral, delicat i molt fresc

Floral, delicado y muy fresco

Floral, delicate and very fresh

DO RIAS BAIXAS

OCHO PATAS

<100 % albariño>

Una copa de Vuit potes convida a la següent sense compassió

Una copa de Ocho patas invita a la siguiente sin compasión

An Eight-legged cup invited to the next without compassion

TERRAS GAUDAS

<albariño, loureiro y caiño blanco>

És dels albariños més reconeguts i admirats

Es de los albariños más reconocidos y admirados

One of the most recognized and admired albariños

DO RUEDA

AFORTUNADO

<100 % verdejo>

BELONDRADE Y LURTON 2010

<100 % verdejo>

Un dels 10 grans vins blancs d'Espanya

Uno de los 10 grandes vinos blancos de España

One of the 10 great white wines of Spain

VA DE BLANC/VA DE BLANCO/WHITES

Vinos de España

DO RUEDA

JOSE PARIENTE

<100 % verdejo>

Un referent entre els verdejos d'Espanya

Un referente entre los verdejos de España

A reference among the verdejos from Spain

MENGANITO

<100 % verdejo>

Fresc i afruitat amb l' elegància de la varietat Verdejo

Fresco y afrutado con la elegancia de la variedad Verdejo

Fresh and fruity with the elegance of the Verdejo



“El vino es agua llena de sol”

GALILEO

VA DE ESPUMOSOS/SPRANKLING WINE

Cavas

GRAMONA BRUT IMPERIAL

<xarel.lo 50 %, macabeo 40 %, chardonnay 10 %>

Meravellós cava, amb agradable sensacions

Maravilloso cava, con agradable sensaciones

Wonderful cava, with pleasant sensations

TORELLO BRUT NATURE

<macabeo, xarel.lo y parellada>

Gran reserva, con cantidad de sabores a detectar

Gran reserva, amb quantitat de sabors a detectar

Great reserve, with plenty of taste to detect

TORELLO BRUT ROSE

<monastrell y garnatxa>

Rosat molt intens, amb notes de maduixa i fina bombolla

Rosado muy intenso, con notas de fresa y fina burbuja

Rosado very intense, with notes of strawberry and fine bubble

LLOPART INTEGRAL BRUT NATURE

<parellada 40 %,chardonnay 40 % xarel.lo 20 %>

Ideal per prendre sol o amb aperitius

Ideal para tomar solo o con aperitivos

Ideal to take alone or with appetizers

JUVE CAMPS BRUT NATURE RESERVA DE LA FAMILIA

<macabeo,xarel.lo parellada>

Cava amb arrels, fidel a la tradició

Cava con raíces, fiel a la tradición

Cava with roots, faithful to tradition

PRIVAT BRUT NATURE

<macabeo,xarel.lo,parellada,chardonnay>

Lleuger, estructurat, afruitat, joia d'Allella

Ligero, estructurado, afruitado, joya de Allella

Light, structured, fruity, a gem of Allella

PRIVAT ROSE BRUT NATURE

<pinot noir y mataro>

Raïm ecològiques, caràcter fruiter i estructurat

Uvas ecológicas, carácter frutal y estructurado

Organic grapes, fruity and structured

VA DE ESPUMOSOS/SPRANKLING WINE

Champagnes

BILLECART-SALMON BRUT RESERVE

<pinot noir 30 %, chardonnay 40 %>

Ens sedueix amb el seu sabor vellutat i elegant en boca

Nos seduce con su sabor aterciopelado y elegante en boca

Seduces with elegant taste and velvety finish

BILLECART-SALMON BRUT ROSE

<chardonnay, pinot meunier y pinot noir>

És un glop fresc i ple d'alegria, un toc de distinció

Es un trago fresco y lleno de alegría, un toque de distinción

It's a cool drink and full of joy, a touch of distinction

VEUVE CLICQUOT BRUT CARTE JAUNE

<chardonnay, pinot meunier>

Equilibri perfecte entre sabors i la maduració en l'ampolla

Equilibrio perfecto entre sabores y la maduración en la botella

Perfect balance of taste and maturation in the bottle

MOET CHANDON ROSE IMPERIAL

<chardonnay y pinot noir>

Afruitat i explosiu, amb un final fresc i suau

Afrutado y explosivo, con un final fresco y suave

Ideal to drink with appetizers, lamb and seafood

DOM PERIGNOM 2003

<chardonnay y pinot noir>

Champagne que cal provar abans de morir

Champagne que hay que probar antes de morir

Champagne you must try before you die